



REPUBLIKA SLOVENIJA

ime in sedež izdajatelja

Izpis iz evidence

za spričevalo o zaključku izobraževanja

ime in priimek

datum rojstva

kraj rojstva

država rojstva

šolsko leto

vrsta in ime izobraževalnega programa

smer/poklic oz. naziv poklicne/strokovne/srednje izobrazbe

Ta izpis iz evidence šola izdaja kot nadomestno javno listino, ki je enakovredna naslednji izvorni javni listini:

ime in številka javne listine - izvirnika

ime izdajatelja

datum in kraj izdaje

oznaka izpisa iz evidence

kraj in datum

funkcija pooblaščenega osebe

pooblaščenega oseba



REPUBLIKA SLOVENIJA
REPUBBLICA DI SLOVENIA

ime in sedež izdajatelja / denominazione e sede dell'ente

Izpis iz evidence Estratto dall'evidenza

za spričevalo o zaključku izobraževanja per la pagella di conclusa istruzione

ime in priimek / nome e cognome

datum rojstva / data di nascita

kraj rojstva / luogo di nascita

država rojstva / stato di nascita

šolsko leto / anno scolastico

vrsta in ime izobraževalnega programa / tipo e denominazione del programma scolastico

smer/poklic oz. naziv poklicne/strokovne/srednje izobrazbe / indirizzo/professione ovv. titolo di istruzione professionale/tecnica/media

Ta izpis iz evidence šola izdaja kot nadomestno javno listino, ki je enakovredna naslednji izvirni javni listini:
L'estratto dall'evidenza viene rilasciato dalla scuola quale documento sostitutivo ma equivalente ai seguenti documenti originali:

ime in številka javne listine - izvirnika
denominazione e num. del documento ufficiale - originale

ime izdajatelja / denominazione dell'ente

datum in kraj izdaje / data e luogo del rilascio

oznaka izpisa iz evidence / n. dell'estratto dall'evidenza

kraj in datum / luogo e data

funkcija pooblaščenih oseb / funzione della persona autorizzata

pooblaščen oseba / persona autorizzata



REPUBLIKA SLOVENIJA
SZLOVÉN KÖZTÁRSASÁG

ime in sedež izdajatelja / a kiállító neve és székhelye

Izpis iz evidence Nyilvántartási kivonat

za spričevalo o zaključku izobraževanja a képzés befejezéséről szóló bizonyítványhoz

ime in priimek / utó- és családi név

datum rojstva / születési ideje

kraj rojstva / születési helye

država rojstva / születési országa

šolsko leto / tanév

vrsta in ime izobraževalnega programa / a képzési program fajtája és neve

smer/poklic oz. naziv poklicne/strokovne/srednje izobrazbe / irányzat/szakma, illetve a szakképesítés/szakmai/középfokú képzés megnevezése

Ta izpis iz evidence šola izdaja kot nadomestno javno listino, ki je enakovredna naslednji izvirni javni listini:
A jelen nyilvántartási kivonatot az iskola helyettesítő okiratként adja ki, amely egyenértékű az alábbi eredeti okirattal:

ime in številka javne listine - izvirnika / az eredeti okirat neve és száma

ime izdajatelja / a kiállító neve

datum in kraj izdaje / a kiállítás helye és ideje

oznaka izpisa iz evidence / a nyilvántartási kivonat jele

kraj in datum / helység és dátum

funkcija pooblaščenega osebe / felelős személy beosztása

pooblaščená oseba / felelős személy